

**SUR LA ROUTE  
DES CANTONALES**



**Un candidat :  
Charles Barrière**  
CANTON D'IS-SUR-TILLE

Dans la perspective des élections cantonales de mars 2011, nous vous présentons les candidats d'ores et déjà déclarés. Aujourd'hui, Charles Barrière, soutenu par la majorité départementale (UMP/NC).

Nom : Barrière.

Prénom : Charles.

Age : 54 ans.

Profession : Pharmacien.

Mandat(s) en cours : aucun.

Son argumentaire : « Suite à mon implication au conseil économique et social de Bourgogne, j'ai voulu me présenter pour faire bouger les choses dans ce secteur. Le canton d'Is-sur-Tille est magnifique, dynamique. Nous allons bénéficier de la liaison Dijon/Is, il y a le cadencement TER. Il faut se pencher sur le développement économique. Il ne faut pas nécessairement de grandes activités, mais un tissu de TPE, d'artisans, de professions libérales et des services de qualité. Ensuite, il y a la sécurité des routes et des personnes. Il y a aussi le parc d'activité Seine et Tilles en Bourgogne de Til-Châtel, sur lequel les collectivités ont beaucoup investi et qui est une véritable inquiétude. Autre dossier, l'aménagement de la zone AMI à Is-sur-Tille et Marcilly. On attend 600 logements et 1 500 personnes d'ici dix ans. Pourtant, aucun équipement communal n'est adapté à une telle affluence que ce soient les écoles primaires ou le collège, déjà saturé. Je ne suis pas un politicien et mon seul objectif est d'être efficace pour mes concitoyens. J'ajoute que je ne prendrai jamais mes ordres à la mairie de Dijon. C'est ce que je reproche un peu au conseiller général actuel. Sans être d'irréductibles Gaulois, l'avenir du canton appartient à ceux qui y vivent. »

**TRANSPORT**

**TER Flash Trafic ouvert  
aux abonnés scolaires**

Déjà plus de 1 200 familles accros depuis le 2 septembre ! L'alerte TER Flash Trafic – proposée depuis 3 ans aux abonnés Bourgogne Fréquence – ouvre son service aux abonnés scolaires ASR/AIS de Côte-d'Or et Saône-et-Loire, avant de l'étendre à l'Yonne et la Nièvre à la rentrée 2011.

Retard annoncé d'au moins 20 mn ? Train supprimé ? Aussitôt informé par courriel

ou SMS. Un deuxième texto précisera la durée et la nature de l'incident. Abonnement à destination des parents, si l'enfant est mineur ; au choix des familles, s'il est majeur.

Pour s'inscrire, appelez Mobigo au 0.800.10.2004 (gratuit depuis un téléphone fixe), afin d'obtenir votre identifiant et votre mot de passe. Connectez-vous ensuite à l'espace TER Flash Trafic et remplissez le formulaire en ligne.

**GAGNANTS DES PLACES OFFERTES PAR**

**LE BIEN PUBLIC**

à l'occasion du concert de Jean-Michel JARRE

au Zénith de Dijon

dimanche 7 novembre 2010, à 19 heures

BAUDEMONT Gérard - DIJON

BLANOT Nathalie - MAGNIEN

FERRAND Robert - DIJON

GEOFFROY Josiane - DIJON

GIVOISSET J.-Claude - BEIRE-LE-FORT

RENOT Jean-Paul - SAINT-JULIEN

ROB Jacqueline - ANTIBES

VERSTEGHEN Yvonne - DIJON

**HÔTELLERIE**

**Le grand retour des étrangers**

Comme le montre une enquête récente due à l'Insee, la clientèle étrangère est revenue dans les hôtels bourguignons, cet été.

Plus d'étrangers dans les hôtels bourguignons en juillet-août 2010 que sur la même période de l'année dernière, qui avait été marquée par une baisse : c'est ce que révèle l'enquête de conjoncture de l'Insee Bourgogne. Une tendance confirmée en Côte-d'Or, aussi bien à l'Hostellerie de Lervernois, où ce sont les Allemands qui ont fait le retour le plus remarqué, qu'à l'abbaye de La Bussière où la progression de la clientèle étrangère, d'une année sur l'autre, a tourné autour de 10 %, ou encore à Dijon, où les Suisses et la clientèle anglo-saxonne ont bien garni les chambres de l'hôtel Sofitel La Cloche.

Trois établissements haut de gamme, et ce n'est pas un hasard : l'enquête de l'Insee,



L'abbaye de La Bussière compte parmi les établissements qui ont perçu la remontée de la clientèle étrangère. Photo Archives LBP

qui note une hausse globale de 6,9 % des nuitées pour la clientèle étrangère dans les hôtels bourguignons, indique aussi que cette clientèle tire l'augmentation des nuitées dans les établissements haut de gamme.

**Néerlandais boudeurs**

Les Américains, les Suisses et les Allemands forment le tiercé gagnant de ce grand retour alors que les Néerlan-

dais, à contre-courant, ont plutôt boudé les hôtels de la région.

En Côte-d'Or, la progression de la fréquentation de la clientèle étrangère, toutes catégories d'hôtels confondues, est de 5,6 % sur juillet-août et 7,8 % sur la période janvier-août. La plus forte progression se mesure toutefois en Saône-et-Loire (11,5 %).

**BERTY ROBERT**

b.robert@lebienpublic.fr

**EN BREF**

**CONFÉRENCE**

**La Hongrie et la crise économique**

Dans le cadre du cycle "Rendez-vous Bourgogne Europe", le campus européen Europe centrale et orientale de Sciences Po Paris à Dijon organise dans ses murs (14, avenue Victor-Hugo), le 2 novembre, à 18 heures, une conférence-débat "La crise économique vue de Hongrie", avec Péter Bihari, professeur d'économie et membre du conseiller monétaire de la Banque centrale de Hongrie.

**ARMÉE**

**Fermeture exceptionnelle du bureau du service national**

Le bureau du service national de Dijon sera exceptionnellement fermé du mercredi 10 novembre fin de journée au lundi 15 novembre matin. L'accueil du public est assuré à la caserne Vaillant, 24, avenue Garibaldi, de 9 heures à 11 h 45 et de 13 h 30 à 16 h 30, du lundi au jeudi inclus ; de 9 heures à 11 h 45 et de 13 h 30 à 16 heures le vendredi.

**QUESTIONS**



**CLAUDE VIELIX**

Président de l'Unesco Dijon et ses environs

**« L'art africain bientôt exposé dans trois salles à Dijon »**

À l'occasion de la semaine nationale de la solidarité de l'Unesco, son club de Dijon, présidé par Claude Vielix propose 18 jours d'expositions et de conférences sur le thème de la diversité culturelle et du rapprochement des cultures, du 8 au 26 novembre.

Dites-nous en plus ?

« Nous invitons des artisans et des artistes africains essentiellement. Certains viendront directement de leur pays, comme nos trois peintres nigériens. L'ambassadeur du Niger à Paris viendra à l'une de nos conférences. »

Mais il n'y a pas que des Africains ?

« Non, car nous avons aussi mis à l'honneur Haïti, ainsi que deux jours d'exposition de peinture avec Enfants soleil. Mais il y aura aussi des artistes du Burkina Faso, du Tibet et de Palestine, avec la projection du film *Gaza, une plage sous embargo*, suivie d'une discussion avec sa réalisatrice, Sophie Bontemps. »

Comment vous êtes-vous organisés ?

« Nous travaillons avec un collectif de quinze associations et chacun a un réseau de connaissances. Cela fait un an que nous préparons cet événement et nous bénéficions de subventions des collectivités. »

**FRANCK BASSOLEIL**

f.bassoleil@lebienpublic.fr